





Product is subject to and complies with Regulation (UE) N.327/2011

# COMFORT Circular Unit Heater POLARIS Air Conditioner

TECHNICAL MANUAL



#### **VERTICAL DISCHARGE CIRCULAR UNIT HEATERS**

For all factory premises, either commercial or industrial, the efficient "COMFORT SABIANA" vertical discharge circular unit heater offers a practical and economical solution for space heating. They are available in ten sizes to a total of 100 various models for use with either Steam or Hot Water heating mediums, ranging in output from 13 kW to 200 kW depending upon the medium. Tests at 23 bars, they are suitable for use on Water with a working pressure of 10 bars and on Steam with a working pressure of 6 bars.

#### CASING

The casing is made of spun steel on both top and bottom sections and is designed to give greater strength and quiter operation. The casing is then phosphatised and finished with an epoxy polyester powder coating of light grey, RAL 9002, thus ensuring its continued attractive appearance. These top and bottom sections are assembled by means of threated tie-rods, thus enabling the unit to be rapidly dismantled for maintenance etc.

#### **HEAT EXCHANGER**

The circular heat exchanger of the "COMFORT SABIANA" unit heater is constructed of copper tubes with aluminium fins. The supply and return connections are located on the top and bottom of the unit respectively and are positioned on the same side for simplicity of installation.

#### **SUSPENSION**

Four eye bolts are provided on the unit for suspension by means of chains or tie-rods. These can also be used for more permanent bracketry of the customers' choice.

#### **ELECTRIC MOTOR**

Standard motors are three phase 400 V, closed frame, flange mounted, pre-greased bearings. Available with:

- single speed at 4 and 6 pole (IP44);
- double speed double wiring at 4/6 pole (IP44);
- two speed Delta-Star motors at 6/8 pole (IP55).





#### D.R.A. RADIAL LOUVRE

Is the model most commonly used: made up of eight separately adjustable large louvres, so shaped as to be able to cover the whole of the outlet area and therefore adaptable for minimum to maximum heights. This diffuser allows the air to be directed more easily to the areas where it is required the most, or conversely, if you do not require air to one particular corner you can close down one, two or three vanes and restrict the distribution.



#### **DIFFUSEUR "T2"**

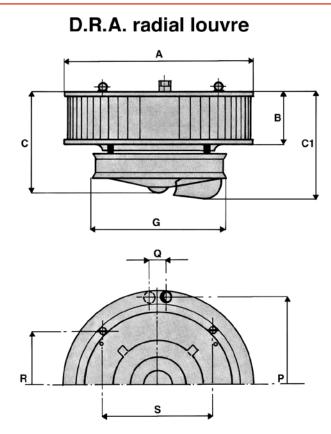
Is designed to give a two way or corridor distribution, suitable for corridor or gangway areas, between storage racks etc., generally mounted at any height dependant upon the length of corridor required.



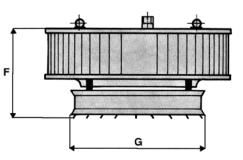
#### Exemple: 6 Z 4 15

6	Z	4	15
6 POLES (900 r.p.m.)	TYPE COMFORT	SIZE	N° OF CIRCUITS

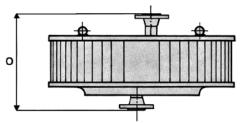
#### Dimension, weight and water content



#### T2 two way diffuser



Version with PN 16 flanges



												Connec	tions		Water
SIZE	A	в	с	C1	F	G	ο	Р	Q	R	s	Standard version	Steam version (*)	Weight	content
												Collectors Ø	DN	kg	Liters
0	680	180	430	560	380	560	331	612	62	350	350	1" ¼	25	31	1,20
1	780	180	430	560	380	560	331	702	62	421	421	1" ¼	25	36	1,30
2	780	280	530	660	480	560	431	702	62	421	421	1" ¼	25	42	1,90
3	880	280	530	700	480	660	435	802	68	491	491	1" ½	32	52	2,40
4	880	380	630	760	580	660	535	802	68	491	491	1" ½	32	58	3,20
5	1080	380	630	870	580	760	539	1005	80	755	440	2"	40	75	4,30
6	1080	455	705	945	655	760	614	1005	80	755	440	2"	40	85	5,20
7	1080	555	805	1045	755	760	714	1005	80	755	440	2"	40	95	5,90
8	1080	555	815	1055	765	760	714	1005	80	755	440	2"	40	97	5,90
9	1080	605	865	1105	815	760	765	1005	80	755	440	2"	40	106	6,50

\* The units with steam batteries are supplied with connections for welding; on request they can be supplied with flanges.

## **Operation limits**

#### Water:

Maximum hot water temperature = max. 140 °C

#### • Maximum working pressure = 10 bars

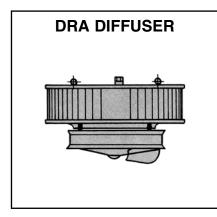
#### Steam:

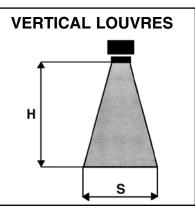
- Maximum working pressure = 6 bars

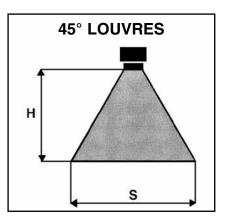
3



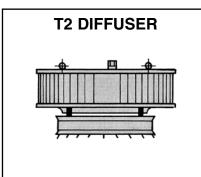
## **COMFORT** | Mounting heights and area of air distribution

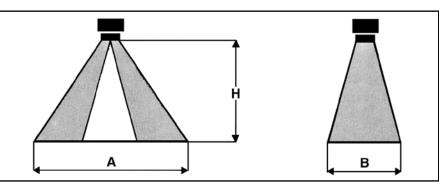






	1400 r.p.m.				900 r.p.m.				
SIZE	45° LO	UVRES	VERTICAL	LOUVRES	45° LO	UVRES	VERTICAL LOUVRES		
SIZE	H height m.	S diameter m.	H height m.	S diameter m.	H height m.	S diameter m.	H height m.	S diameter m.	
0	3 ÷ 5	15 ÷ 21	4 ÷ 6	7.5 ÷ 10.5	2.5 ÷ 4	10.5 ÷ 16.5	3.5 ÷ 5	6 ÷ 9	
1	3.5 ÷ 5.5	16.5 ÷ 24	4.5 ÷ 6.5	9 ÷ 12	3 ÷ 4.5	12 ÷ 18	4 ÷ 5.5	7.5 ÷ 10.5	
2	4 ÷ 6	18 ÷ 25.5	5 ÷ 7	10.5 ÷ 13.5	3 ÷ 5	12 ÷ 19.5	4.5 ÷ 6.5	9 ÷ 12	
3	4 ÷ 6.5	18 ÷ 27	5.5 ÷ 8	10.5 ÷ 15	3.5 ÷ 5.5	15 ÷ 22.5	5 ÷ 7	9 ÷ 13.5	
4	4 ÷ 7	18 ÷ 28.5	6 ÷ 9	10.5 ÷ 16.5	3.5 ÷ 6	15 ÷ 24	5.5 ÷ 8	10.5 ÷ 15	
5	-	-	-	-	4 ÷ 6.5	16.5 ÷ 25.5	5.5 ÷ 8.5	10.5 ÷ 15	
6	-	-	-	-	4 ÷ 8	16.5 ÷ 28.5	6 ÷ 10	12 ÷ 18	
7	-	-	-	-	4 ÷ 8	16.5 ÷ 28.5	6 ÷ 10	12 ÷ 18	
8	-	-	-	-	5 ÷ 11	18 ÷ 31.5	6.5 ÷ 14	13.5 ÷ 19.5	
9	-	-	-	-	5 ÷ 11	18 ÷ 33	6.5 ÷ 14	13.5 ÷ 21	





	1400	r.p.m.	900	r.p.m.
SIZE	H height m.	ZONE B A m.	H height m.	ZONE B A m.
0	3 ÷ 6	15x6 ÷ 10x4	2.5 ÷ 5	13x5 ÷ 9x4
1	3 ÷ 6	16x7 ÷ 10x5	2.5 ÷ 5	14x6 ÷ 10x4
2	3.5 ÷ 7	18x8 ÷ 14x5	3 ÷ 6	16x7 ÷ 10x4
3	3.5 ÷ 8	20x10 ÷ 14x6	3 ÷ 6.5	17x8 ÷ 13x5
4	4 ÷ 9	22x10 ÷ 15x7	3.5 ÷ 7	20x10 ÷ 15x5
5	-	-	4 ÷ 8	22x10 ÷ 16x5
6	-	-	4 ÷ 10	24x10 ÷ 18x6
7	-	-	4 ÷ 11	24x11 ÷ 20x8
8	-	-	6 ÷ 15	26x12 ÷ 22x10
9	-	-	6 ÷ 15	26x12 ÷ 22x10





## **COMFORT | Construction features**

#### **Thermal emission**

Size	Pole	Speed r.p.m.	Air flow m <sup>3</sup> /h	Noise level dB(A)* (at 5 m)	Model
0	4	1400	3.000	56	4Z-007
1	4	1400	3.400	60	4Z-107
2	4	1400	5.100	63	4Z-211
3	4	1400	6.000	65	4Z-311
4	4	1400	7.800	66	4Z-415
0	6	900	2.000	48	6Z-007
1	6	900	2.400	52	6Z-107
2	6	900	3.700	54	6Z-211
3	6	950	4.400	55	6Z-311
4	6	950	5.700	56	6Z-415
5	6	930	7.100	63	6Z-515
6	6	930	9.000	64	6Z-618
7	6	930	9.900	65	6Z-722
8	6	930	11.000	65	6Z-822
9	6	930	12.000	66	6Z-924

Water 85-75 °C Drop 10 °C Entering air temperature 15 °C	

Tab. 1

	Thermal emission kW	Leaving air temperature °C		Thermal emission kW	
	24.4	39		22.7	
	28.4	39		26.1	
	41.8	39		38.9	
	48.8	39		45.3	
	64.4	39		59.9	
	19.1	43		17.7	
	22.1	42		20.4	
	32.7	41		30.3	
	38.0	40		35.3	
	50.2	41		46.7	
	61.5	40		57.1	
	77.8	40		72.2	
	92.0	42		85.6	
	107.0	44		99.5	
	115.1	44		106.7	
anc	e of 5m, direction	al factor Q = 2, cor	nplian	t with the EN 3744	s



**S** 

Water 85-70 °C Drop 15 °C Entering air temperature 15 °C

22.7   37     26.1   37     38.9   37     45.3   37     59.9   37     17.7   41	r e	Thermal emission kW	Leaving air temperature °C
38.9 37   45.3 37   59.9 37		22.7	37
45.3 37 59.9 37		26.1	37
59.9 37		38.9	37
		45.3	37
17.7 41		59.9	37
		17.7	41
20.4 40		20.4	40
30.3 39		30.3	39
35.3 38		35.3	38
46.7 39		46.7	39
57.1 39		57.1	39
72.2 38		72.2	38
85.6 40		85.6	40
99.5 42		99.5	42
106.7 42		106.7	42

\* = The sound pressure levels dB(A) are measured at a distance of 5m, directional factor Q = 2, compliant with the EN 3744 standard.

#### ON REQUEST:

double speed motor, single tension 400 V / 3 PH:

• double wiring motors 4/6 poles for 0÷4 sizes;

The technical data related to the 8 poles motors circular unit heaters are obtained by multiplying the 6 poles table values as follows: Thermal emission = W x 0,85 Air flow rate =  $m^3/h \ge 0.70$ 

## **Correction factors**

Entering air	Water					
temperature °C	75/65	80/70	85/75	90/80		
+5	1.00	1.07	1.15	1.23		
+10	0.92	1.00	1.07	1.15		
+15	0.84	0.92	1.00	1.07		
+20	0.76	0.84	0.92	1.00		
+25	0.69	0.76	0.84	0.92		
+30	0.61	0.69	0.76	0.84		

Entering air	Water					
temperature °C	80/65	85/70	90/75	95/80		
+5	1.07	1.15	1.23	1.32		
+10	1.00	1.07	1.15	1.23		
+15	0.92	1.00	1.07	1.15		
+20	0.84	0.92	1.00	1.07		
+25	0.76	0.84	0.92	1.00		
+30	0.69	0.76	0.84	0.92		

<sup>•</sup> Delta-Star motors 6/8 poles for 0÷9 sizes.

## **Construction features | COMFORT**



**Thermal emission** 

#### Tab. 3

Water 90-70 °C

Size	Pole	Speed r.p.m.	Air flow m <sup>3</sup> /h	Noise level dB(A)* (at 5 m)	Model
0	4	1400	3.000	56	4Z-007
1	4	1400	3.400	60	4Z-107
2	4	1400	5.100	63	4 <b>Z-</b> 211
3	4	1400	6.000	65	4Z-311
4	4	1400	7.800	66	4Z-415
0	6	900	2.000	48	6Z-007
1	6	900	2.400	52	6Z-107
2	6	900	3.700	54	6Z-211
3	6	950	4.400	55	6Z-311
4	6	950	5.700	56	6Z-415
5	6	930	7.100	63	6Z-515
6	6	930	9.000	64	6Z-618
7	6	930	9.900	65	6Z-722
8	6	930	11.000	65	6Z-822
9	6	930	12.000	66	6Z-924

Water 9 Drop Entering air ten		
Thermal emission kW	Leaving air temperature °C	
22.9	37	
26.5	38	
39.3	38	
45.8	37	
60.6	38	
17.8	41	
20.5	40	
30.6	39	
35.6	39	
47.1	38	
57.5	39	
72.9	39	
86.4	41	
100.5	42	
		Γ

42

#### Tab. 4

Water 120-100 °C Drop 20 °C Entering air temperature 15 °C

Thermal emission kW	Leaving air temperature °C
32.5	48
37.8	48
55.9	48
65.2	48
86.3	48
25.3	53
29.3	52
43.5	51
50.7	50
67.1	51
82.0	50
103.8	50
123.0	53
142.8	54
153.3	54

\* = The sound pressure levels dB(A) are measured at a distance of 5m, directional factor Q = 2, compliant with the EN 3744 standard.

ON REQUEST:

- double speed motor, single tension 400 V / 3 PH:
- double wiring motors 4/6 poles for 0÷4 sizes;

The technical data related to the 8 poles motors circular unit heaters are obtained by multiplying the 6 poles table values as follows: Thermal emission =  $W \times 0.85$ Air flow rate =  $m^3/h \ge 0.70$ 

#### **Correction factors**

107.8

Entering air	Water				
temperature °C	80/60	85/65	90/70	95/75	
+5	1.00	1.07	1.15	1.23	
+10	0.92	1.00	1.07	1.15	
+15	0.84	0.92	1.00	1.07	
+20	0.76	0.84	0.92	1.00	
+25	0.69	0.76	0.84	0.92	
+30	0.61	0.69	0.76	0.84	

Entering air	Water				
temperature °C	110/90	120/100	130/110	140/120	
+5	1.00	1.10	1.21	1.31	
+10	0.92	1.05	1.15	1.26	
+15	0.89	1.00	1.10	1.21	
+20	0.84	0.94	1.05	1.15	
+25	0.78	0.89	1.00	1.10	
+30	0.73	0.84	0.94	1.05	

<sup>•</sup> Delta-Star motors 6/8 poles for 0÷9 sizes.

## **COMFORT | Construction features**



Size	Pole	Speed r.p.m.	Air flow m <sup>3</sup> /h	Noise level dB(A)* (at 5 m)	Model
0	4	1400	3.000	56	4Z-007
1	4	1400	3.400	60	4Z-107
2	4	1400	5.100	63	4Z-211
3	4	1400	6.000	65	4Z-311
4	4	1400	7.800	66	4Z-415
0	6	900	2.000	48	6Z-007
1	6	900	2.400	52	6Z-107
2	6	900	3.700	54	6Z-211
3	6	950	4.400	55	6Z-311
4	6	950	5.700	56	6Z-415
5	6	930	7.100	63	6Z-515
6	6	930	9.000	64	6Z-618
7	6	930	9.900	65	6Z-722
8	6	930	11.000	65	6Z-822
9	6	930	12.000	66	6Z-924

Tab. 5

Water 130-100 °C Drop 30 °C Entering air temperature 15 °C

Thermal emission kW	Leaving air temperature °C	Thermal emission kW
34.5	50	35.3
39.9	51	40.9
59.2	51	60.8
69.0	50	70.9
91.3	51	93.7
26.1	55	27.4
30.9	55	31.8
46.1	54	47.3
53.7	53	55.1
70.9	53	73.0
86.7	53	89.1
109.8	53	112.8
130.2	56	133.7
151.4	58	155.2
162.5	57	166.5
		-

Tab. 6

R

Water 140-100 °C Drop 40 °C Entering air temperature 15 °C

,	Thermal emission kW	Leaving air temperature °C
	35.3	51
	40.9	52
	60.8	52
	70.9	51
	93.7	52
	27.4	57
	31.8	56
	47.3	54
	55.1	54
	73.0	55
	89.1	54
	112.8	54
	133.7	57
	155.2	60
	166.5	59

\* = The sound pressure levels dB(A) are measured at a distance of 5m, directional factor Q = 2, compliant with the EN 3744 standard.

#### ON REQUEST:

double speed motor, single tension 400 V / 3 PH:

- double wiring motors 4/6 poles for 0÷4 sizes;
- Delta-Star motors 6/8 poles for 0÷9 sizes.

The technical data related to the 8 poles motors circular unit heaters are obtained by multiplying the 6 poles table values as follows: Thermal emission =  $W \times 0.85$ Air flow rate =  $m^3/h \ge 0.70$ 

#### **Correction factors**

Entering air	Water				
temperature °C	110/80	120/90	130/100	140/110	
+5	0.90	1.00	1.10	1.19	
+10	0.85	0.94	1.04	1.14	
+15	0.79	0.90	1.00	1.10	
+20	0.74	0.85	0.94	1.04	
+25	0.69	0.79	0.90	1.00	
+30	0.65	0.74	0.85	0.94	

Entering air	Water			
temperature °C	130/90	140/100		
+5	1.00	1.09		
+10	0.95	1.04		
+15	0.90	1.00		
+20	0.85	0.95		
+25	0.80	0.90		
+30	0.76	0.85		

## **Construction features | COMFORT**



#### Tab. 7

Steam 0.5 bar Entering air temperature 15 °C

#### Tab. 8

Steam 3 bar Entering air temperature 15 °C

Leaving air temperature °C		Thermal emission kW	Leaving air temperature °C
53		49.6	68
54		57.3	68
54		86.0	68
53		98.0	66
54		130.2	67
63		41.3	79
63		49.3	79
62		72.9	77
59		82.4	73
60		110.2	75
58		130.8	73
58		165.5	73
62		200.7	78
62		228.0	79
62		245.0	79
	temperature       53       54       54       53       54       53       54       53       54       53       54       63       62       59       60       58       58       62       62       62       62	temperature     53     54     54     53     54     53     54     53     54     63     63     62     59     60     58     58     62     62     62     62     62	temperature °C     emission kW       53     49.6       54     57.3       54     86.0       53     98.0       54     130.2       63     41.3       63     49.3       62     72.9       59     82.4       60     110.2       58     130.8       58     165.5       62     200.7       62     228.0

## **Thermal emission**

Size	Pole	Speed r.p.m.	Air flow m <sup>3</sup> /h	Noise level dB(A)* (at 5 m)	Model
0	4	1400	3.000	56	4Z-007
1	4	1400	3.400	60	4Z-107
2	4	1400	5.100	63	4Z-211
3	4	1400	6.000	65	4Z-311
4	4	1400	7.800	66	4Z-415
0	6	900	2.000	48	6Z-007
1	6	900	2.400	52	6Z-107
2	6	900	3.700	54	6Z-211
3	6	950	4.400	55	6Z-311
4	6	950	5.700	56	6Z-415
5	6	930	7.100	63	6Z-515
6	6	930	9.000	64	6Z-618
7	6	930	9.900	65	6Z-722
8	6	930	11.000	65	6Z-822
9	6	930	12.000	66	6Z-924

★ = The sound pressure levels dB(A) are measured at a distance of 5m, directional factor Q = 2, compliant with the EN 3744 standard.

ON REQUEST:

- double speed motor, single tension 400 V / 3 PH:
- double wiring motors 4/6 poles for 0÷4 sizes;

The technical data related to the 8 poles motors circular unit heaters are obtained by multiplying the 6 poles table values as follows: Thermal emission = W x 0,85 Air flow rate =  $m^3/h \ge 0,70$ 

#### **Correction factors**

Entering air	Steam bar					
temperature °C	0.3	0.5	1	2		
+5	1.06	1.10	1.19	1.33		
+10	1.00	1.05	1.14	1.28		
+15	0.95	1.00	1.09	1.23		
+20	0.90	0.94	1.03	1.17		
+25	0.85	0.89	0.98	1.12		
+30	0.79	0.84	0.93	1.07		

Entering air	Steam bar				
temperature °C	3	4	5	6	
+5	1.06	1.10	1.13	1.16	
+10	1.03	1.06	1.10	1.13	
+15	1.00	1.03	1.06	1.10	
+20	0.96	1.00	1.03	1.06	
+25	0.93	0.96	1.00	1.03	
+30	0.89	0.93	0.96	1.00	

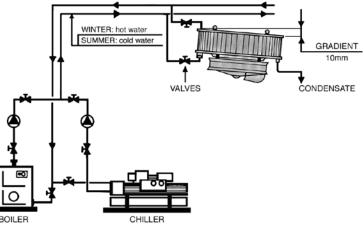
<sup>•</sup> Delta-Star motors 6/8 poles for 0÷9 sizes.

## POLARIS | Introduction



Sabiana Polaris suspended circular air conditioners provide a simple solution to centralised air conditioning systems offering the following advantages:

- · Simple installation;
- low equipment cost;
- · low user running cost;
- flexibility in installation and project design;
- high capacity fans for distribution of cooling and heating systems for large commercial and industrial buildings;
- minimum space is required for the units which can be suspended from the building roof supports, therefore not taking up valuable floor space, this type of unit also dispenses with expensive and cumbersome duct work systems.



The Sabiana Polaris Range of air conditioners can be matched to the Sabiana Krio Range of indoor and outdoor chillers and heat pumps. On cooling when the fan is inactive for long periods, it is required to shut off the chilled water supply to the coil using 2/3-way valves, electrically connected to the thermostatic control, to avoid condensation forming on the outside of the unit (see electric diagram on page 15).

#### Description

#### CASING

The casing is made of spun steel on both top and bottom sections which is designed to give greater strength and quiter operation. The casing is then phosphatised and finished with an epoxy polyester powder coating of light grey, RAL 9002, thus ensuring its continued attractive appearance. These top and bottom sections are assembled by means of threaded tie-rods, thus enabling the unit to be rapidly dismantled for maintenance etc.

#### **HEAT EXCHANGER**

The circular heat exchanger of the "POLARIS SABIANA" air conditioner is constructed of copper tubes with aluminium fins. The supply and return connections are located on the top and bottom of the unit respectively and are positioned on the same side for simplicity of installation.

Tests at 23 bars, they are suitable for use on Water with a working pressure of 10 bars. The coil is not suitable for use in corrosive atmosphere or in environments where aluminium may be subject to corrosion.

#### **ELECTRIC MOTOR**

Standard motors are three phase with closed frame, flange mounted, pre-greased bearings. The units are supplied as standard with:

- two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V;
- Klixon thermic protection.

#### **HELICOIDAL FAN**

The helicoidal fan is statically and dynamically balanced, the rational high-capacity profile provides maximum air volume with a minimum power consumption.

#### **CONDENSATE COLLECTION TRAY**

Condensate collection tray integrated in the casing and equipped with condensate drain pipe of Ø 3/4".

#### **SUSPENSION**

Four eye bolts are provided on the unit for suspension by means of chains or tie-rods. These can also be used for more permanent bracketry of the customers' choice.



#### **D.R.A. RADIAL LOUVRE**

Is the model most commonly used: made up of eight separately adjustable large louvre, so shaped as to be able to cover the whole of the outlet area and therefore adaptable for minimum to maximum heights. This diffuser allows the air to be directed more easily to the areas where it is required the most, or conversely, if you do not require air to one particular corner you can close down one, two or three vanes and restrict the distribution.

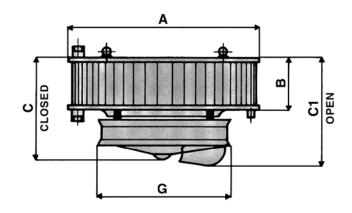


## Mounting heights and area of air diffusion

		Mounting	heights (m)	Area of air distribution (m)
SIZE	Model	"DRA"	"DRA" diffuser	
		min.	max.	max.
0	P.007	2,5	5,0	11
1	P.107	3,0	5,5	12
3	P.311	3,5	7,0	15
4	P.415	3,5	8,0	16
5	P.515	4,0	8,5	17
6	P.618	4,0	9,0	18
7	P.722	4,0	9,0	19
8	P.822	5,0	14,0	21
9	P.924	5,0	14,0	22

## Dimension, weight and water contents

#### **DRA diffuser**



CIZE	Model	•	В	•	C1	0	Conne	ctions	Weight	Water content
SIZE	Model	A	Ь	С	CI	G	Ø	DN	kg	Liters
0	P.007	680	180	430	560	560	<b>1</b> " ¼	25	31	1,20
1	P.107	780	180	430	560	560	1" ¼	25	36	1,30
3	P.311	880	280	530	700	660	1" ½	32	52	2,40
4	P.415	880	380	630	760	660	1" ½	32	58	3,20
5	P.515	1.080	380	630	870	760	2"	40	75	4,30
6	P.618	1.080	455	705	945	760	2"	40	85	5,20
7	P.722	1.080	555	805	1045	760	2"	40	95	5,90
8	P.822	1.080	555	815	1055	760	2"	40	97	5,90
9	P.924	1.080	605	865	1105	760	2"	40	106	6,50

## **Operation limits**

#### Water:

- Maximum hot water temperature = max. 140 °C
- Minimum chilled water temperature = min. 7 °C
- Maximum working pressure = 10 bars

## **POLARIS | Technical characteristics**



		Noise level dB(A) (at 5 m)		Air flow m³/h		Heating: water temp. 85/70 °C, entering air temp. 15 °C				Cooling: 55% R.H. entering air temp. 28 °C, water temp. 11/15 °C		
SIZE	Model	(at s	5 111)			k	kW		L.A.T. °C		kW	
		930 r.p.m.	800 r.p.m.	930 r.p.m.	800 r.p.m.	930 r.p.m.	800 r.p.m.	930 r.p.m.	800 r.p.m.	930 r.p.m.	800 r.p.m.	
0	P.007	48	46	2.000	1.400	17,6	15,1	41	47	3,1	2,7	
1	P.107	52	49	2.400	1.680	20,4	17,4	40	46	4,0	3,5	
3	P.311	55	52	4.400	3.080	35,3	30,0	38	44	7,5	6,6	
4	P.415	56	53	5.700	4.000	46,7	39,6	39	44	10,9	9,5	
5	P.515	63	58	7.100	4.970	57,1	48,5	39	44	13,6	11,9	
6	P.618	64	59	9.000	6.300	72,2	61,4	38	44	17,2	15,0	
7	P.722	65	60	9.900	6.930	85,6	72,7	40	46	18,9	16,5	
8	P.822	65	60	11.000	7.700	99,5	84,5	43	48	22,0	19,0	
9	P.924	66	61	12.000	8.400	106,7	90,7	42	47	23,7	20,6	

\* = The sound pressure levels dB(A) are measured at a distance of 5 m, directional factor Q = 2, compliant with the EN 3744 standard.

## **Correction factors for different conditions on heating**

Entering air	$\Delta t$ water 10 °C			Δ	t water 15 °	С	$\Delta t$ water 20 °C		
temp. °C	90°/80°	80°/70°	70°/60°	90°/75°	85°/70°	80°/65°	110°/90°	100°/80°	90°/70°
5	1,28	1,17	0,96	1,24	1,16	1,08	1,52	1,36	1,20
10	1,20	1,08	0,88	1,16	1,08	1,00	1,44	1,28	1,12
15	1,12	0,99	0,80	1,08	1,00	0,92	1,36	1,20	1,04
20	1,04	0,90	0,72	1,00	0,92	0,84	1,28	1,12	0,96
25	0,96	0,81	0,64	0,92	0,84	0,76	1,20	1,04	0,88

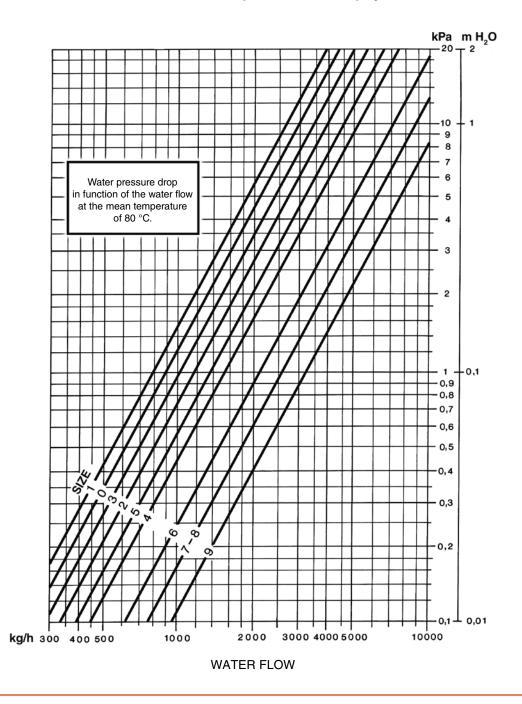
## Correction factors for different conditions on cooling

Entering air	L	t water 5 °C	C	∆t water 4 °C			
temp. 55% R.H.	7°/12°	9°/14°	10°/15°	9°/13°	10°/14°	11°/15°	
26 °C	1,10	0,98	0,92	1,00	0,93	0,86	
27 °C	1,16	1,03	0,98	1,06	1,00	0,93	
28 °C	1,23	1,10	1,03	1,13	1,06	1,00	
29 °C	1,30	1,16	1,10	1,20	1,13	1,06	
30 °C	1,37	1,23	1,16	1,26	1,20	1,13	

Do not supply the air conditioners with water at temperature lower than 7 °C.

### Water pressure drop | COMFORT / POLARIS





Correction factors for temperatures different from 80 °C

10°	15°	65°	70°	75°	80°	85°	90°	95°	100°	105°
1,41	1,31	1,07	1,05	1,02	1	0,97	0,95	0,92	0,89	0,86

## **Comfort and Polaris installation instructions**

- On cooling when the fan is inactive for long periods, it is required to shut off the chilled water supply to the coil using 2/3-way valves, electrically connected to the thermostatic control, to avoid condensation forming on the outside of the unit.
- When installing the Comfort / Polaris appliances, a free space of around 50 cm must be left from the ceiling, so as to allow the necessary maintenance.

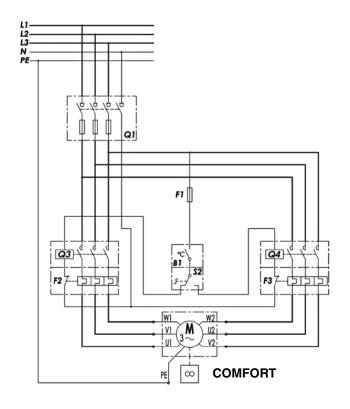
## RA

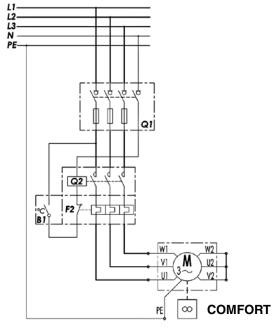
				ĩ	
Size	Poles	r.p.m.	Motor type	Power W	Absorption A
0	4	1.400	71/4	120	0.35
	6	900	71/6	40	0.17
1	4	1.400	71/4	120	0.35
	6	900	71/6	40	0.17
2	4	1.400	71/4	220	0.60
2	6	900	71/6	75	0.30
3	4	1.400	80/4	550	1.60
3	6	900	80/6	370	1.30
4	4	1.400	80/4	550	1.60
4	6	900	80/6	370	1.30
5	6	900	80/6	370	1.30
6	6	900	80/6	370	1.30
7	6	900	80/6	370	1.30
8	6	900	80/6	550	1.70
9	6	900	80/6	550	1.70

#### Double speed, double wiring motors

Size	Poles	r.p.m.	Motor type	Power W	Absorption A
0	4/6	1.400/900	71/46	115/45	0.40/0.20
1	4/6	1.400/900	71/46	115/45	0.40/0.20
2	4/6	1.400/900	71/46	205/75	0.70/0.30
3	4/6	1.400/900	80/46	370/150	1.10/0.60
4	4/6	1.400/900	80/46	370/150	1.10/0.60

Protect each motor with a motor protector set to a value of 1.10 - 1.15 of the rating current of the motor.

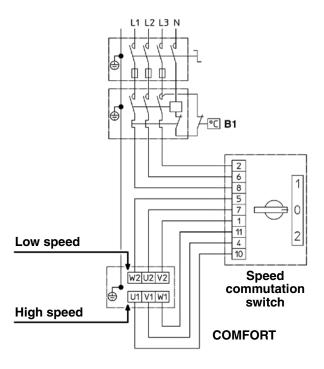




#### LEGEND:

- Q1 = Four poles Circuit Breakers
- with three poles protected by fuses
- Q2 = Motor insertion power switch
- **Q3** = Motor high speed insertion power switch **Q4** = Motor low speed insertion power switch
- F1 = Control circuit thermal protection
- F2 = Thermal protection (Power switch Q2/Q3)
- F3 = Thermal protection (Power switch Q2/Q3) F3 = Thermal protection (Power switch Q4)
- S2 = Speed commutation switch
- B1 = Ambient thermostat

#### Speed commutation switch - Code 3021043



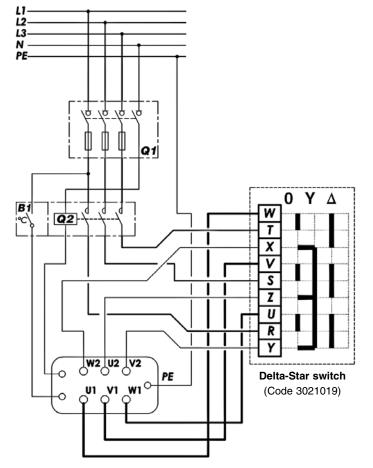


## Two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V, with Klixon thermic protection

#### Comfort circular unit heaters and Polaris air conditioners are equipped with 6/8 poles electric motors.

With these motors it is possible to reduce the speed changing the connection from delta to star. They are three phase, single voltage, 400V - 50Hz, protection IP 55, with klixon thermic protection. It is suggested that the electric connection is made in accordance with the diagram shown below.

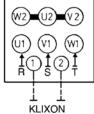
Size	Identification	Speed r.p.m.		Pow	er W	Absorption A	
Comfe	Δ	Y	Δ	Y	Δ	Y	
0	FCZ01/71-68S	930	800	75	50	0,21	0,10
1	FCZ01/71-68S	930	800	75	50	0,21	0,10
3	FCZ34/80-68S	940	800	215	180	0,48	0,31
4	FCZ34/80-68S	940	800	215	180	0,48	0,31
5	FCZ59/90-68S	930	800	650	480	1,50	1,00
6	FCZ59/90-68S	930	800	650	480	1,50	1,00
7	FCZ59/90-68S	930	800	650	480	1,50	1,00
8	FCZ59/90-68S	930	800	650	480	1,50	1,00
9	FCZ59/90-68S	930	800	650	480	1,50	1,00



Connection ∆ (HIGH SPEED)



Connection Y (LOW SPEED)



LEGEND:

B1 = Ambient thermostat

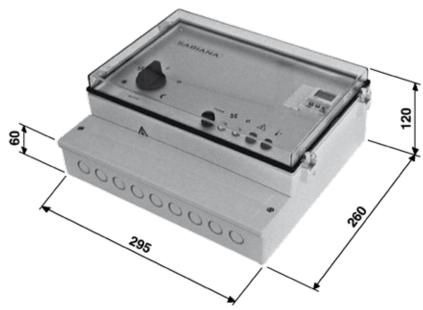
**Q1** = Four poles Circuit Breakers with three poles protected by fuses

**Q2** = Motor insertion power switch



## Multi-function automatic control panel for two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V, with Klixon thermic protection

IDENTIFICATION	CODE
BSA-B	9007651
BSA-A	9007652
BSA-D	9007653



#### **IMPORTANT:**

This device is not suitable for Ex ambient or for the control of single-phase motors.

## **Description**

Wall mounting plastic container complete with transparent door. The front panel includes:

- control switch;
- timer / by-pass switch;
- signal lights;
- auxiliary protection fuse carrier;
- timer compartment cover (accessory).

#### Versions

- BSA-B without timer (code 9007651)
- BSA-A with manual daily timer (code 9007652)
- BSA-D with digital weekly timer (code 9007653)

The basic version, BSA-B, is supplied without a timer, yet is ready to be fitted with this accessory if required. Simply remove the timer cover, insert the timer chosen and connect it internally to the pre-installed wiring inside the control panel.

#### **Technical specifications**

- Wall control;
- index of protection IP 40;
- operating voltage 3 x 400V 50Hz;
- control voltage 1 x 230V;
- rated operating current 9 A 400V (AC3).

#### **Application**

Multi-position, multi-function switch for automatically controlling the speed of Sabiana unit heaters with two-speed, 400V three-phase motors.

#### **Execution**

The control panel is supplied without a timer. The timer can be fitted after installation, by inserting it in the panel and connecting it electrically using the special pre-wired connector. Electromechanical daily timers and digital weekly timers are avilable.



## Operation

- Control switch on "0": disconnects power to the unit heaters and thus the unit heaters are off.
- Control swicth on "fan": continuous operation of the unit heater at low speed.
- Control swicth on "FAN": continuous operation of the unit heater at high speed.
- **Control swicth on "AUTO"** (only for devices with timer, BSA-A and BSA-D): enables the automatic switching of the unit heater speed according to the status of an external 1- or 2-step thermostat. The timer can be combined with two different thermostats, with separate settings for night-time or daytime operation. Using thermostats with changeover contacts allows automatic switching from low high fan speed with the "day" thermostat, and low speed fan off with the "night" thermostat. Using two-step thermostats allows the speed of the unit heater to be switched automatically from high to low and to off when reaching the set temperature.
- Function switch on "day": by-passes the timer and forces the connection to the "day" thermostat.
- Function switch on "night": by-passes the timer and forces the connection to the "night" thermostat.

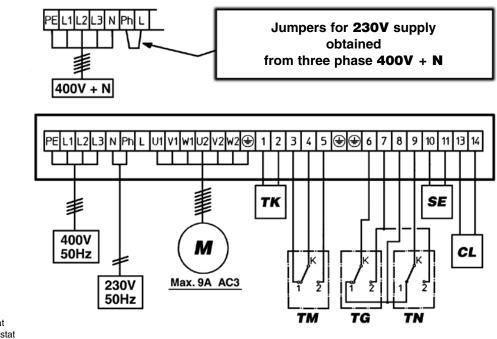
#### **Anti-freeze function**

The control is fitted for connection to an external room thermostat that is suitably set to a minimum required value. When the thermostat with anti-freeze function is connected, the control panel switches on the unit heater at low speed, even if the Control switch is on OFF.

#### Motor thermal overload devices

The Sabiana unit heater motors are fitted with internal TK thermal overload devices. The thermal overload device must be connected to the control panel, so that the latter automatically cuts off power to the unit heater if the overload is activated. If the control panel is connected to a series of unit heaters, the TK overload devices on each motor must be connected together in series, and then connected to the corresponding terminals on the control panel.

#### **Electric connection**

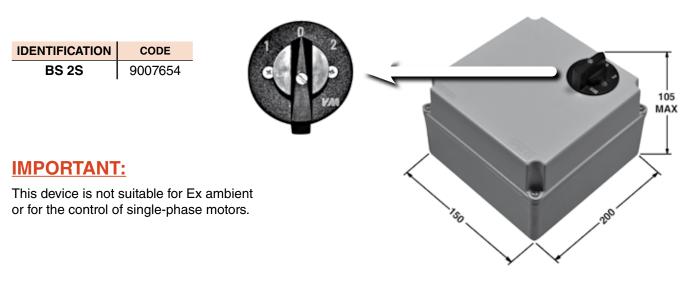


#### LEGEND:

- M = Motor
- **TK** = Safety thermostat
- **TM** = Anti-frost thermostat **TG** = Day thermostat
- **TN** = Night thermostat
- **SE** = Possible external switch
- **CL** = Extra connections



## Manual two-position switch for two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V, with Klixon thermic protection



#### **Description**

Wall mounted plastic case, containing:

- 1 manual switch (1-0-2) for manually selecting the unit heater fan speed;
- 1 four pole control contactor;
- 1 voltage-free auxiliary contact used to control or lockout of external appliances;
- terminal block for the connection of the unit heaters, motor overload devices and external thermostat.

#### **Technical specifications**

- Wall control;
- index of protection IP 40;
- operating voltage 3 x 400V 50Hz;
- control voltage 1 x 230V;
- rated operating current 9A 400V (AC3).

#### Application

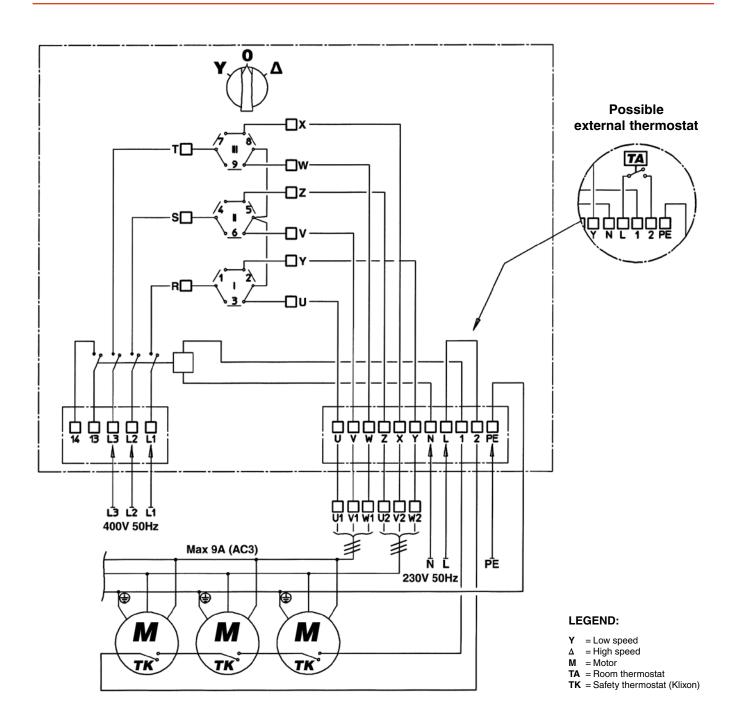
Switch for controlling the fan speed on one or more Sabiana unit heaters. The control can be connected to an external room thermostat.

#### Motor thermal overload devices

The Sabiana unit heater motors are fitted with internal TK thermal overload devices. The thermal overload device must be connected to the control panel, so that the latter automatically cuts off power to the unit heater if the overload is activated. If the control panel is connected to a series of unit heaters, the TK overload devices on each motor must be connected together in series, and then connected to the corresponding terminals on the control panel.



## **Electric connection**



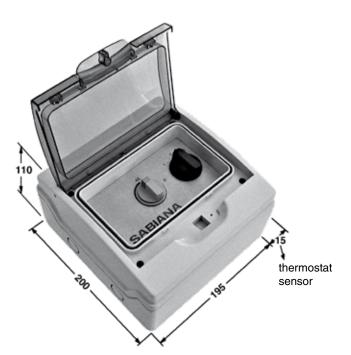


## Manual two-position switch with thermostat for two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V, with Klixon thermic protection

IDENTIFICATION	CODE
BS 2-ST	9007655

#### **IMPORTANT:**

This device is not suitable for Ex ambient or for the control of single-phase motors.



## **Description**

Wall mounted plastic case, containing:

- 1 manual switch (1-0-2) for manually selecting the unit heater fan speed;
- 1 four pole control contactor;
- 1 voltage-free auxiliary contact used to control or lockout of external appliances;
- 1 room thermostat;
- terminal block for the connection of the unit heaters, motor overload devices and external thermostat.

#### **Technical specifications**

- Wall control;
- index of protection IP 40;
- operating voltage 3 x 400V 50Hz;
- control voltage 1 x 230V;
- rated operating current 9A 400V (AC3).

#### Application

Switch for controlling the fan speed on one or more Sabiana unit heaters, with built-in temperature control. Depending on the set room temperature, the control stops or starts the unit heaters at the speed selected on the speed switch. The bulb of the thermostat is positioned outside of the panel casing.

#### Motor thermal overload devices

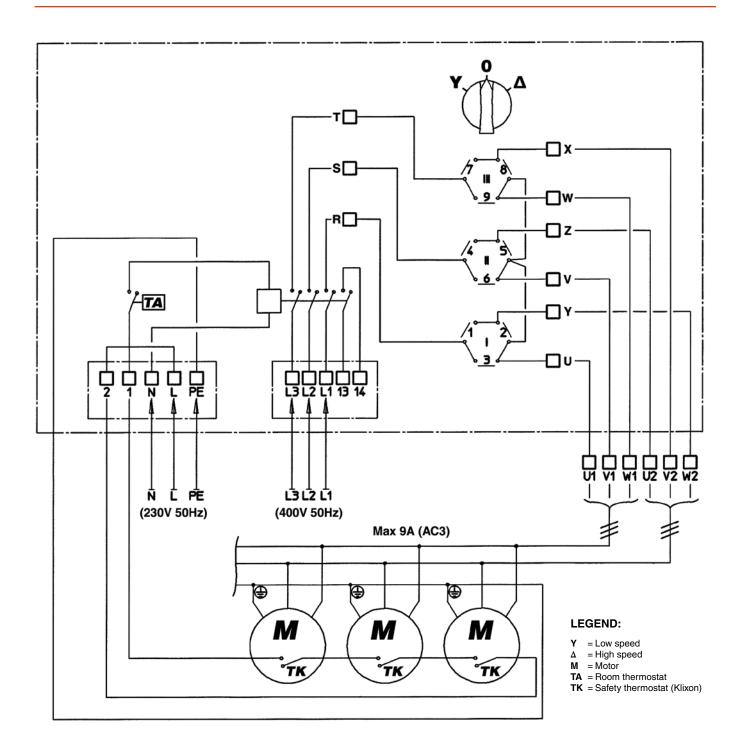
The Sabiana unit heater motors are fitted with internal TK thermal overload devices. The thermal overload device must be connected to the control panel, so that the latter automatically cuts off power to the unit heater if the overload is activated. If the control panel is connected to a series of unit heaters, the TK overload devices on each motor must be connected together in series, and then connected to the corresponding terminals on the control panel.

#### Installation

Check that the position chosen for the installation of the panel does not affect the correct operation of the room thermostat. Avoid fastening the control panel to cold walls, in areas affected by cold/hot air currents or at an unusual height.



## **Electric connection**



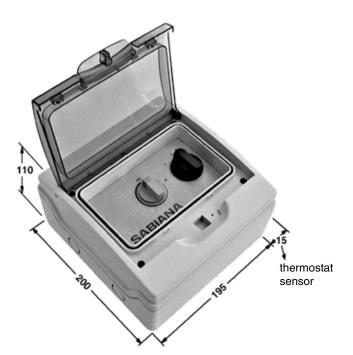


## Manual three-position switch with thermostat for two speed Delta-Star motors, 6/8 poles, three phase, 400 V, with Klixon thermic protection

IDENTIFICATION	CODE
BS 3-ST	9007656

#### **IMPORTANT:**

This device is not suitable for Ex ambient or for the control of single-phase motors.



#### **Description**

Wall mounted plastic case, containing:

- 1 manual switch for manually selecting the unit heater fan speed as follows:
- in Summer 1 speed selection, minimum low speed only (0-1) in Winter 2 speed selections (0-1-2); • 1 four pole control contactor;
- 1 voltage-free auxiliary contact used to control or lockout of external appliances;
- 1 room thermostat;
- terminal block for the connection of the unit heaters, motor overload devices and external thermostat.

## **Technical specifications**

- Wall control;
- index of protection IP 40;
- operating voltage 3 x 400V 50Hz;
- control voltage 1 x 230V;
- rated operating current 9A 400V (AC3).

## Application

Switch for controlling the fan speed on one or more Sabiana unit heaters, with built-in temperature control. Depending on the set room temperature, the control stops or starts the unit heaters at the speed selected on the speed switch. The bulb of the thermostat is positioned outside of the panel casing.

#### Motor thermal overload devices

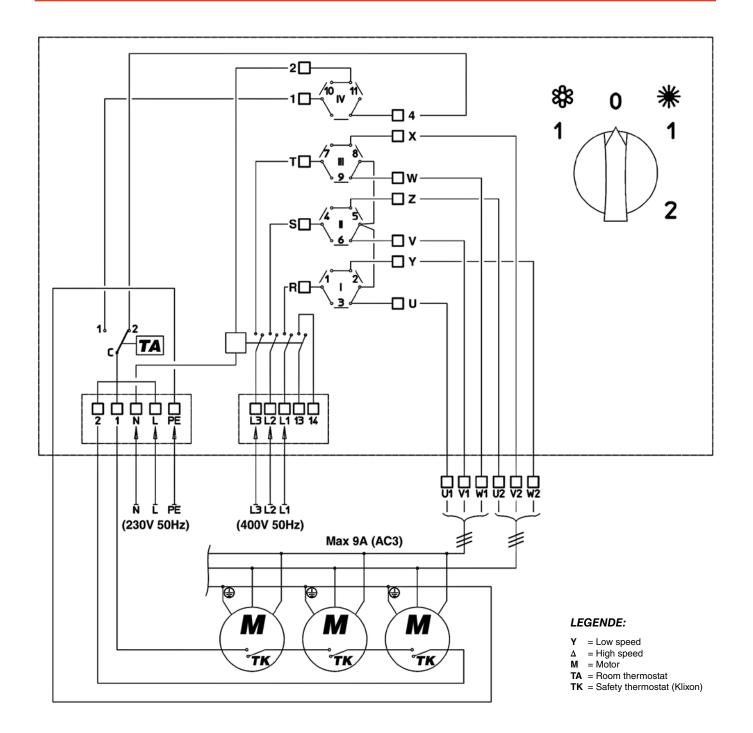
The Sabiana unit heater motors are fitted with internal TK thermal overload devices. The thermal overload device must be connected to the control panel, so that the latter automatically cuts off power to the unit heater if the overload is activated. If the control panel is connected to a series of unit heaters, the TK overload devices on each motor must be connected together in series, and then connected to the corresponding terminals on the control panel.

#### Installation

Check that the position chosen for the installation of the panel does not affect the correct operation of the room thermostat. Avoid fastening the control panel to cold walls, in areas affected by cold/hot air currents or at an unusual height.



#### **Electric connection**



The descriptions and illustrations provided in this publication are not binding: Sabiana reserves the right, whilst maintaining the essential characteristics of the types described and illustrated, to make, at any time, without the requirement to promptly update this piece of literature, any changes that it considers useful for the purpose of improvement or for any other manufacturing or commercial requirements.



A company of Arbonia Group



SABIANA SpA Società a socio unico Via Piave 53 - 20011 Corbetta (MI) Italy T. +39 02 97203 1 r.a. • F. +39 02 9777282 info@sabiana.it www.sabiana.it